

# **Bundesbeschluss über militärische Bauten (Bauprogramm 1999)**

vom 5. Oktober 1999

---

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,  
gestützt auf die Artikel 20 und 85 Ziffer 10 der Bundesverfassung,  
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 31. März 1999<sup>1</sup>,  
beschliesst:*

## **Art. 1**

Dem Bundesrat wird folgender Verpflichtungskredit bewilligt:

Franken

Bure JU, Waffenplatz;

Bau eines Übungsdorfes für mechanisierte Truppen 17 900 000

## **Art. 2**

Die Zahlungskredite sind in den jährlichen Voranschlag aufzunehmen.

## **Art. 3**

Dieser Beschluss ist nicht allgemeinverbindlich; er untersteht nicht dem Referendum.

Ständerat, 7. Juni 1999

Nationalrat, 5. Oktober 1999

Der Präsident: Rhinow

Die Präsidentin: Heberlein

Der Sekretär: Lanz

Der Protokollführer: Anliker

10389

<sup>1</sup> BBl 1999 3670